

**I. DISPOSICIONS GENERALS****1. PRESIDÈNCIA I CONSELLERIES  
DE LA GENERALITAT VALENCIANA****Conselleria de Benestar Social**

*ORDRE de 4 d'agost de 2003, de la Conselleria de Benestar Social, per la qual s'actualitzen les quanties dels preus públics que percebrà l'Institut Valencià de la Joventut (IVAJ). [2003/X9832]*

El Decret 209/2001, de 18 de desembre, del Govern Valencià, regula el règim i les quanties dels preus públics que percebrà l'Institut Valencià de la Joventut (IVAJ) per la prestació de serveis i activitats o lliuraments de béns, i l'article 5 estableix la facultat, que correspon al titular de la Conselleria de Benestar Social, d'actualitzar-los anualment en funció de l'evolució dels costos presupostaris, sempre que la quantia no abaste el cost econòmic de l'activitat o servei.

Per tot això, d'acord amb el que estableixen l'article 35.e) de la Llei de Govern Valencià, i l'article 3.2.b) del Decret 73/1991, de 13 de maig, del Consell de la Generalitat Valenciana, després de l'elaboració prèvia de la memòria economicofinancera, i a la vista de l'informe favorable de la Direcció General de Tributs de la Conselleria d'Economia, Hisenda i Ocupació,

ORDENE

*Article 1*

La present ordre té per objecte actualitzar les quanties dels preus públics que percebrà l'Institut Valencià de la Joventut (IVAJ), per la prestació de determinats serveis i activitats o lliuraments de béns que es detallen en l'annex de la present Ordre, que coincideixen amb els detallats en l'annex del Decret 209/2001, de 18 de desembre, i s'aplicaran en les mateixes condicions i amb les mateixes característiques que figuren en l'esmentat decret.

*Article 2*

Els preus públics a què es refereix aquesta ordre seran exigibles a partir de l'endemà de la seua publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

## DISPOSICIÓ TRANSITÒRIA

No obstant el que disposa l'article 2, a tots els serveis, activitats o lliuraments de béns que s'hagen reservat abans de l'entrada en vigor d'aquesta ordre, els seran d'aplicació els preus que estableix el Decret 209/2001, de 18 de desembre.

## DISPOSICIÓ FINAL

La present ordre entrarà en vigor l'endemà de la seua publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 4 d'agost de 2003

La consellera de Benestar Social,  
ALICIA DE MIGUEL GARCÍA

## ANNEX

## 1. SERVEIS BÀSICS EN INSTAL·LACIONS JUVENILS

## 1.1 ALS ALBERGS JUVENILS I A LES RESIDÈNCIES QUAN PRESTEN SERVEIS D'ALBERG JUVENIL

Les tarifes dels albergs es dividiran en temporada alta i temporada baixa, depenent del període anual d'ocupació, i, en tarifa A i tarifa B, depenent de l'edat dels usuaris.

**I. DISPOSICIONES GENERALES****1. PRESIDENCIA Y CONSELLERIAS  
DE LA GENERALITAT VALENCIANA****Conselleria de Bienestar Social**

*ORDEN de 4 de agosto de 2003, de la Conselleria de Bienestar Social, por la que se actualizan las cuantías de los precios públicos a percibir por el Institut Valencià de la Joventut (IVAJ). [2003/X9832]*

El Decreto 209/2001, de 18 de diciembre, del Gobierno Valenciano, regula el régimen y las cuantías de los precios públicos a percibir por el Institut Valencià de la Joventut (IVAJ) por la prestación de servicios y actividades o entregas de bienes, estableciendo en el artículo 5 la facultad que corresponde al titular de la Conselleria de Bienestar Social, de actualizar anualmente los mismos en función de la evolución de los costes presupuestarios, siempre que su cuantía no alcance el coste económico de la actividad o servicio.

Por cuanto antecede, a tenor de lo establecido en el artículo 35.e) de la Ley de Gobierno Valenciano, y el artículo 3.2.b) del Decreto 73/1991, de 13 de mayo, del Consell de la Generalitat Valenciana, previa elaboración de la memoria economico-financiera, y a la vista del informe favorable de la Dirección General de Tributos de la Conselleria de Economía, Hacienda y Empleo,

ORDENO

*Artículo 1*

La presente orden tiene por objeto actualizar las cuantías de los precios públicos a percibir por el Institut Valencià de la Joventut (IVAJ), por la prestación de determinados servicios y actividades o entregas de bienes que se detallan en el Anexo de esta orden, y que son coincidentes con los detallados en el Anexo del Decreto 209/2001, de 18 de diciembre, siendo de aplicación las mismas condiciones y características que figuran en el citado Decreto.

*Artículo 2*

Los precios públicos a que se refiere esta orden serán exigibles a partir del día siguiente a su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

## DISPOSICIÓN TRANSITORIA

No obstante lo dispuesto en el artículo 2, a todos los servicios, actividades o entregas de bienes que hayan sido reservados con anterioridad a la entrada en vigor de esta orden, les serán de aplicación los precios que establece el Decreto 209/2001, de 18 de diciembre.

## DISPOSICIÓN FINAL

La presente orden entrará en vigor al día siguiente de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Valencia, 4 de agosto de 2003

La consellera de Bienestar Social,  
ALICIA DE MIGUEL GARCÍA

## ANEXO

## 1. SERVICIOS BÁSICOS EN INSTALACIONES JUVENILES

## 1.1 EN LOS ALBERGUES JUVENILES Y LAS RESIDENCIAS CUANDO PRESTEN SERVICIOS DE ALBERGUE JUVENIL

Las tarifas de los albergues se dividirán en temporada alta y temporada baja según el periodo anual de ocupación y en tarifa A y tarifa B según la edad de los usuarios

Temporada alta: Període de vacances escolars de Nadal, Setmana Santa i els mesos de maig, juny, juliol, agost i setembre  
Temporada baixa: Resta de l'any

Tarifa A	Tarifa B
Fins als 25 anys d'edat inclusivament	A partir dels 26 anys

#### 1.1.1 Tarifes en temporada alta

SERVEIS	Tarifa A	Tarifa B
Allotjament	7,45 euros	10,60 euros
Allotjament i desdijuni	8,30 euros	11,40 euros
Mitja pensió	12,35 euros	15,50 euros
Pensió completa	15,25 euros	18,40 euros
Dinar o sopar	5,00 euros	5,30 euros

#### 1.1.2 Tarifes en temporada baixa

SERVEIS	Tarifa A	Tarifa B
Allotjament	6,20 euros	9,35 euros
Allotjament i desdijuni	7,00 euros	10,15 euros
Mitja pensió	11,10 euros	14,25 euros
Pensió completa	14,00 euros	17,15 euros
Dinar o sopar	4,45 euros	5,20 euros

#### 1.1.3 Tarifa de programes escolars i d'associacions juvenils

SERVEIS	Preu per dia
Programa escolar o d'associacions d'un dia de durada en règim de pensió completa (1)	11,50 euros
Programa escolar o d'associacions de dos o més dies de durada en règim de pensió completa (2)	10,90 euros

(1) Es consideraran programes escolars, els organitzats per centres educatius. Se'ls proporcionarà els llençols sense cap càrrec.

(2) Es consideraran programes d'associacions els organitzats per totes aquelles entitats inscrites en el Cens d'Associacions Juvenils i Entitats Prestadores de Serveis a la Joventut de l'Institut Valencià de la Joventut, i per les associacions juvenils inscrites en els censos d'altres comunitats autònomes o de l'INJUVE. Se'ls proporcionarà els llençols sense cap càrrec.

### 1.2 ALS CAMPAMENTS JUVENILS

L'ocupació dels campaments juvenils es farà únicament per grups. El grup mínim serà el format per 20 persones.

1.2.1 En tots els campaments fora del període de la campanya d'Oferta Concertada

SERVEI	PREU
Preu mínim per grup	62,40 euros
Preu d'acampada per persona i dia amb tenda pròpia (1)	1,85 euros
Preu per persona i dia per l'ús dels campaments sense pernoctar-hi (2)	0,60 euros

(1) Aquest preu s'aplicarà quan el grup siga superior a 33 acampats, i no s'aplicarà a 33 acampats durant el primer dia.

(2) Aquest preu s'aplicarà quan el grup siga superior a 100 acampats, i no s'aplicarà a 100 acampats durant el primer dia.

#### 1.2.2 Allotjament a les cabanes del Campament Juvenil Jaume I

Les cabanes allotjaran un màxim de 8 persones:

SERVEI	Programes escolars i associacions	Altres grups
Preu per cabana, 1 dia	21,25 euros	26,25 euros
Preu per cabana, 2 o més dies (preu per dia)	16,20 euros	23,75 euros

#### 1.2.3 Alberg refugi Campament Juvenil de Navalón

El refugi allotjarà un màxim de 40 persones:

SERVEI	Programes escolars i associacions:	Altres grups
Preu per persona i dia	3,70 euros	4,35 euros

Temporada Alta: Període de Vacaciones escolares de Navidad, Semana Santa y los meses de mayo, junio, julio, agosto y septiembre  
Temporada baja: Resto del año

Tarifa A	Tarifa B
Hasta los 25 años de edad inclusive	A partir de los 26 años

#### 1.1.1 Tarifas en temporada alta

SERVICIOS	Tarifa A	Tarifa B
Alojamiento	7,45 euros	10,60 euros
Alojamiento y desayuno	8,30 euros	11,40 euros
Media Pensión	12,35 euros	15,50 euros
Pensión Completa	15,25 UR	18,40 euros
Comida o cena	5 euros	5,30 euros

#### 1.1.2 Tarifas en temporada baja

SERVICIOS	Tarifa A	Tarifa B
Alojamiento	6,20 euros	9,35 euros
Alojamiento y desayuno	7 euros	10,15 euros
Media Pensión	11,10 euros	14,25 euros
Pensión Completa	14 euros	17,15 euros
Comida o cena	4,45 euros	5,20 euros

#### 1.1.3 Tarifa programas escolares y asociaciones juveniles

SERVICIOS	Precio por día
Programa escolar o de asociaciones de 1 día de duración en régimen de pensión completa (1)	11,50 euros
Programa escolar o de asociaciones de 2 o más días de duración en régimen de pensión completa (2)	10,90 euros

(1) Se entenderán por programas escolares, los organizados por centros educativos. Las sábanas se proporcionarán sin cargo

(2) Se entenderán por programas de asociaciones los organizados por todas aquellas entidades inscrites en el Censo de Asociaciones Juveniles y Entidades Prestadoras de Servicios a la Juventud del Institut Valencià de la Joventut, y por las Asociaciones juveniles inscrites en los censos de otras CC.AA. o del Injuve. Las sábanas se les proporcionarán sin cargo.

### 1.2 EN LOS CAMPAMENTOS JUVENILES

La ocupación de los campamentos juveniles se realizará únicamente por grupos. El grupo mínimo será el formado por 20 personas

1.2.1 En todos los campamentos fuera del período de la campaña de Oferta Concertada

SERVICIO	PRECIO
Precio mínimo por grupo	62,40 euros
Precio de acampada por persona y día con tienda propia (1)	1,85 euros
Precio por persona y día por el uso de los campamentos sin pernoctar (2)	0,60 euros

(1) Este precio se aplicará cuando el grupo sea superior a 33 acampados, y no se aplicará a 33 acampados durante el primer día.

(2) Este precio se aplicará cuando el grupo sea superior a 100 acampados, y no se aplicará a 100 acampados durante el primer día.

#### 1.2.2 Alojamiento en las cabañas del campamento juvenil Jaume I

Las cabañas alojarán un máximo de 8 personas.

SERVICIO	Programas Escolares y Asociaciones	Otros grupos:
Precio por cabaña 1 día	21,25 euros	26,25 euros
Precio por cabaña 2 o más días (Precio por día)	16,20 euros	23,75 euros

#### 1.2.3 Albergue- refugio campamento juvenil de Navalón

El refugio alojará un máximo de 40 personas:

SERVICIO	Programas Escolares y Asociaciones:	Otros grupos:
Precio por persona y día	3,70 euros	4,35 euros

## DESCOMPTES EN ELS PREUS DELS ALBERGS I CAMPAMENTS JUVENILS

A. Carnet Jove Euro <26: descompte del 10% del total de l'estada, excepte en els preus corresponents als serveis complementaris.

B. Carnet +26: descompte del 5% del total de l'estada, excepte en els preus corresponents als serveis complementaris.

C. Els xiquets menors de cinc anys en famílies tindran un descompte del 50% sobre els serveis inclosos en la Tarifa A.

D. Bonificació per nombre de places: grups amb 25 places, 1 gratuïtat. Els descomptes no es podran acumular entre si.

## 1.3 A LES RESIDÈNCIES JUVENILS

RESIDÈNCIES	PREU MES
Residència Juvenil La Florida d'Alacant	384,80 euros
Residència Juvenil El Maestrat de Castelló	258,95 euros
Residència Juvenil Mare de Déu del Lledó de Castelló	350,50 euros
Residència Juvenil Sant Crist del Mar de Benicarló	258,95 euros

## 2. SERVEIS COMPLEMENTARIS

Els serveis descrits ací estaran subjectes a:

1. La disponibilitat dels serveis en cada una de les instal·lacions.

2. Les condicions meteorològiques, quant a activitats aquàtiques o esportives.

3. Per a l'ús de les zones comunes (sala d'estar i TV, pistes poliesportives, aules, piscina, etc.) regirà, quant a l'horari d'utilització i tipologia, el que establisca cada alberg.

## 2.1 SERVEIS COMPLEMENTARIS DIVERSOS EN ALBERGS, RESIDÈNCIES I CAMPAMENTS JUVENILS

SERVEI	PREU
Lloguer de llençols	1,85 euros
Lloguer de tovalles	1,25 euros
Lloguer de llençols i tovalles	2,50 euros
Lloguer de bicicleta mig dia (6 hores)	4,95 euros
Lloguer de bicicleta un dia (12 hores) (1)	7,45 euros
Ús de bugaderia	1,85 euros
Ús del rocòdrom amb monitor (preu per persona i hora)	2,15 euros
Instal·lacions esportives per a alberguistes.	
Preu per hora d'ús de pista esportiva	7,45 euros
Ús de la sala d'actes (preu per dia)	93,00 euros
(1) En el lloguer de bicicletes s'aplicarà un descompte del 10% quan es lloguen 10 o més bicicletes.	

## 2.2 ACTIVITATS NÀUTIQUES

SERVEI	PREU
Cursos de planxa de vela: 3 dies/ 5 hores en total (1)	49,90 euros
Cursos de planxa de vela: 5 dies/ 8 hores en total (1)	74,85 euros
Cursos de piragua: 5 dies / 8 hores en total (1)	62,40 euros
Lloguer de taula de planxa de vela 1 hora (2)	4,00 euros
Lloguer de piragua individual 1 hora (2)	3,35 euros
Lloguer de piragua doble 1 hora (2)	5,00 euros

(1) Els cursos de piragua i planxa de vela inclouran classes amb monitor especialitzat i taula o piragua respectivament. Els cursos s'impartiran per hores repartides en els dies que dure el curs elegit.

(2) En el cas de lloguer de taula o piragua sense monitor, caldrà demostrar-ne prèviament les aptituds davant del monitor.

## 2.3 ALTRES SERVEIS EN INSTAL·LACIONS DE L'IVAJ

SERVEI	PREU PER DIA
Preus per a programes propis de l'IVAJ adreçats a grups escolars, associacions o col·lectius, amb monitors de l'IVAJ, en temporada baixa.	
Inclou programa d'activitats i allotjament en règim de pensió completa. No inclou transport.	26 euros

## DESCUENTOS EN LOS PRECIOS DE LOS ALBERGUES Y CAMPAMENTOS JUVENILES

A- Carnet jove Euro < 26: descuento del 10% del total de la estancia, excepto en los precios correspondientes a los servicios complementarios.

B- Carnet +26: descuento del 5% del total de la estancia, excepto en los precios correspondientes a los servicios complementarios.

C- Los niños menores de cinco años en familias tendrán un descuento del 50% sobre los servicios incluidos en la Tarifa A.

D- Bonificación por nº de plazas: grupos con 25 plazas, 1 gratuidad. Estos descuentos no podrán ser acumulables entres sí.

## 1.3 EN LAS RESIDENCIAS JUVENILES

RESIDENCIAS	PRECIO MES
Residencia juvenil La Florida de Alicante	384,80 euros
Residencia Juvenil El Maestrat de Castellón	258,95 euros
Residencia Juvenil Mare de Déu del Lledó de Castellón	350,50 euros
Residencia Juvenil Sant Crist del Mar de Benicarló	258,95 euros

## 2. SERVICIOS COMPLEMENTARIOS

Los servicios aquí descritos, estarán sujetos a:

1. La disponibilidad de los servicios en cada una de las instalaciones.

2. Las condiciones meteorológicas, en cuanto a actividades acuáticas o deportivas.

3. Para uso de zonas comunes (sala de estar y TV, pistas polideportivas, aulas, piscina, etc.) regirá, en cuanto a su horario de utilización y tipología, lo establecido en cada albergue.

## 2.1 SERVICIOS COMPLEMENTARIOS VARIOS EN ALBERGUES, RESIDENCIAS Y CAMPAMENTOS JUVENILES

SERVICIO	PRECIO
Alquiler de sábanas	1,85 euros
Alquiler de toallas	1,25 euros
Alquiler de sábanas y toallas	2,50 euros
Alquiler de bicicleta medio día (6 horas)	4,95 euros
Alquiler de bicicleta un día (12 horas) (1)	7,45 euros
Uso de lavandería	1,85 euros
Uso del rocódromo con monitor (precio por persona y hora)	2,15 euros
Instalaciones deportivas para alberguistas.	
Precio por hora de pista deportiva	7,45 euros
Uso del Salón de Actos (precio por día)	93 euros
(1) En el alquiler de bicicletas se aplicará un descuento el 10% cuando se alquilen 10 o más bicicletas	

## 2.2 ACTIVIDADES NÁUTICAS

SERVICIO	PRECIO
Cursos de windsurf: 3 días/ 5 horas en total (1)	49,90 euros
Cursos de windsurf: 5 días/ 8 horas en total (1)	74,85 euros
Cursos de piragua: 5 días / 8 horas en total (1)	62,40 euros
Alquiler de tabla de windsurf 1 hora (2)	4 euros
Alquiler de piragua individual 1 hora (2)	3,35 euros
Alquiler de piragua doble 1 hora (2)	5 euros

(1) Los cursos de piragua y windsurf incluirán clases con monitor especializado y tabla o piragua respectivamente. Los cursos se impartirán por horas repartidas en los días que dure el curso elegido.

(2) En el caso de alquiler de tabla o piragua sin monitor, será necesario demostrar previamente sus aptitudes ante el monitor.

## 2.3 OTROS SERVICIOS EN INSTALACIONES DEL IVAJ

SERVICIO	PRECIO POR DÍA
Preios para programas propios del IVAJ, dirigido a grupos escolares, asociaciones o colectivos, con monitores del Ivaj, en temporada baja.	
Incluye programa de actividades y alojamiento en régimen de pensión completa. No incluye transporte.	26 euros

## 3. CAMPANYES DE TEMPS LLIURE JUVENIL

## 3.1 PROGRAMA DE CAMPS DE TREBALL VOLUNTARIS JUVENILS

Per persona i torn Fins a 72 euros

## 3.2 PROGRAMA D'OFERTA CONCERTADA

Als campaments, els serveis compresos són els següents:

- a) Material d'acampada (matalafets, 1 tenda per cada 6 places, 1 tenda model servei per cada 55 places)
- b) Parament de menjador col·lectiu
- c) Servei d'alimentació (inclou desdijuni, dinar, berenar i sopar)

Als albergs, els serveis compresos són els del règim en pensió completa.

## 3.2.1 Als campaments juvenils, en tendes de campanya

PERÍODE DE DURADA	PREU	
	TEMPORADA BAIXA	TEMPORADA ALTA
Persona i torn 7 dies	55,00 euros	61,00 euros
Persona i torn de 10 dies	78,00 euros	87,00 euros
Persona i torn de 15 dies	110,00 euros	122,00 euros
Persona i dia	7,80 euros	8,70 euros

## 3.2.2 Als campaments juvenils, en cabanes

PERÍODE DE DURADA	PREU	
	TEMPORADA BAIXA	TEMPORADA ALTA
Persona i torn 7 dies	61,00 euros	67,00 euros
Persona i torn de 10 dies	87,00 euros	96,00 euros
Persona i torn de 15 dies	121,00 euros	135,00 euros
Persona i dia	8,65 euros	9,60 euros

## 3.2.3 Als albergs juvenils

PERÍODE DE DURADA	PREU	
	TEMPORADA BAIXA	TEMPORADA ALTA
Persona i torn de 7 dies	64,00 euros	72,00 euros
Persona i torn de 10 dies	92,00 euros	102,00 euros
Persona i torn de 15 dies	129,00 euros	143,00 euros
Persona i dia	9,20 euros	10,20 euros

## 4. REALITZACIÓ D'ACTIVITATS DE FORMACIÓ EN ANIMACIÓ JUVENIL

## 4.1 CURSOS BÀSICS DE FORMACIÓ

CURS	PREU	AMB CARNET JOVE
Monitor/a de Centres de Vacances	93,60 euros	62,40 euros
Animador/a Juvenil	124,80 euros	83,20 euros

## 4.2 ALTRES ACTIVITATS FORMATIVES

CURS	PREU	AMB CARNET JOVE
Cursos entre 15 i 20 hores	15,60 euros	10,40 euros
Cursos entre 21 i 50 hores	31,20 euros	20,80 euros
Cursos a partir de 51 hores	62,40 euros	41,60 euros

## 3. CAMPAÑAS DE TIEMPO LIBRE JUVENIL

## 3.1 PROGRAMA DE CAMPOS DE TRABAJO VOLUNTARIOS JUVENILES

Por persona y turno Hasta 72 euros

## 3.2 PROGRAMA DE OFERTA CONCERTADA

En las instalaciones tipo Campamento, los servicios comprendidos son los siguientes:

- a) Material de acampada (colchonetas, 1 tienda por cada 6 plazas, 1 tienda modelo servicio por cada 55 plazas).
- b) Menaje de comedor colectivo.
- c) Servicio de alimentación (incluye desayuno, comida, merienda y cena).

En las instalaciones tipo Albergue, los servicios comprendidos son los del régimen en pensión completa.

## 3.2.1 En los campamentos juveniles en tiendas de campaña

PERÍODE DE DURADA	PRECIO	
	TEMPORADA BAIXA	TEMPORADA ALTA
Persona y turno 7 días	55 euros	61 euros
Persona y turno de 10 días	78 euros	87 euros
Persona y turno de 15 días	110 euros	122 euros
Persona y día	7,80 euros	8,70 euros

## 3.2.2 En los campamentos juveniles en cabañas

PERÍODE DE DURADA	PRECIO	
	TEMPORADA BAIXA	TEMPORADA ALTA
Persona y turno 7 días	61 euros	67 euros
Persona y turno de 10 días	87 euros	96 euros
Persona y turno de 15 días	121 euros	135 euros
Persona y día	8,65 euros	9,60 euros

## 3.2.3 En los albergues juveniles

PERÍODE DE DURADA	PRECIO	
	TEMPORADA BAIXA	TEMPORADA ALTA
Persona y turno 7 días	64 euros	72 euros
Persona y turno de 10 días	92 euros	102 euros
Persona y turno de 15 días	129 euros	143 euros
Persona y día	9,20 euros	10,20 euros

## 4. REALIZACION DE ACTIVIDADES DE FORMACIÓ EN ANIMACION JUVENIL

## 4.1 CURSOS BÁSICOS DE FORMACIÓN:

CURSO	PRECIO	CON CARNET JOVE
Monitor de Centros de vacaciones	93,60 euros	62,40 euros
Animador Juvenil	124,80 euros	83,20 euros

## 4.2 OTRAS ACTIVIDADES FORMATIVAS:

CURSO	PRECIO	CON CARNET JOVE
Cursos entre 15 y 20 horas	15,60 euros	10,40 euros
Cursos entre 21 y 50 horas	31,20 euros	20,80 euros
Cursos a partir de 51 horas	62,40 euros	41,60 euros